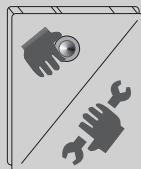


IVTV-03

7 607 004 574



www.blaupunkt.com

INHOUDSOPGAVE

Aanwijzingen voor de veiligheid	47
Recycling en afvalverwerking....	47
Aanwijzingen voor installatie en bedrijf.....	48
Aansluiting tuner.....	48
Afstandsbediening	49
Functies	50
Kabel-tv-kanalen	51
Herkenning van het ingangssignaal ..	51
Aansluitmogelijkheden	52
AV-uitgang.....	52
Installatie	53
Diversity-antennesysteem	53
Beveiligingsschakeling	55
Accessoires	56
Technische gegevens	56
Signal type	134
Frequentietabel voor kabel-tv	136

Hartelijk dank dat u voor een Blaupunkt-product hebt gekozen. Wij wensen u veel plezier van uw nieuwe apparaat.

Lees deze gebruiksaanwijzing voordat u het apparaat voor het eerst gebruikt.

De Blaupunkt-redacteuren werken continu om de gebruiksaanwijzingen overzichtelijk en begrijpelijk vorm te geven. Mocht u toch nog vragen over de bediening hebben, dan kunt u contact opnemen met uw dealer of met de hotline in uw land. U vindt de nummers op de achterzijde van dit boekje.

Voor onze producten die binnen de Europese Unie worden gekocht, bieden wij een fabrieksgarantie. U kunt de garantiebepalingen oproepen onder www.blaupunkt.de of direct aanvragen bij:

Blaupunkt GmbH
Hotline
Robert-Bosch-Str. 200
D-31139 Hildesheim

Aanwijzingen voor de veiligheid

Voor de duur van de montage en de aansluiting dient u de volgende aanwijzingen voor de veiligheid in acht te nemen.

- Ontkoppel de minpool van de accu!
- Houd u hierbij aan de aanwijzingen voor de veiligheid van de autofabrikant.
- Zorg er vóór het boren van gaten voor bevestiging en kabeldoorvoer voor dat er geen verborgen kabels, tank of brandstofleidingen worden beschadigd!

Recycling en afvalverwerking

Ons product is vervaardigd van materialen die milieuvriendelijk kunnen worden weggeworpen en worden toegevoerd aan deskundige recycling. De oude producten moet gescheiden van het huisvuil worden ingezameld. Gebruik voor het wegwerpen van het product de beschikbare teruggeef- en inzamelsystemen.



AANWIJZINGEN VOOR INSTALLATIE EN BEDRIJF

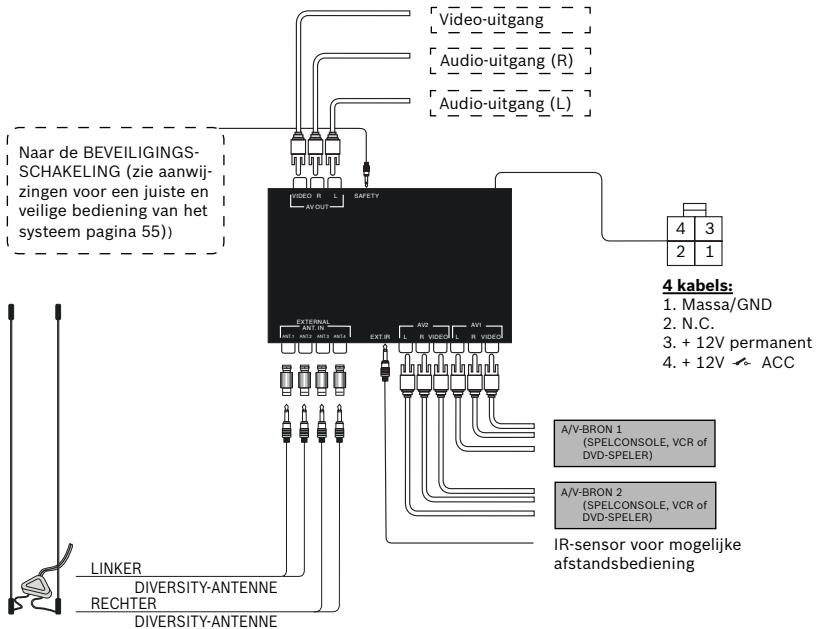
Aanwijzingen voor installatie en bedrijf

Aansluiting tuner

- Allereerst moet de tuner op een geschikte plaats worden ingebouwd. Hierbij dient erop te worden gelet dat het apparaat stevig wordt bevestigd en noch aan vocht, noch aan vuil is blootgesteld. De aansluitkabels mogen niet zodanig lopen dat de inzittenden van de auto er per ongeluk achter kunnen blijven hangen en ze kunnen lostrekken.
- Houd er rekening mee dat de tuner niet direct mag worden blootgesteld aan warmtebronnen (bv. verwarming, zonnestraling) om storingen door te hoge temperaturen te voorkomen.
- Voer alle aansluitingen voor de audio, video en voedingsspanning uit (zie aansluitschema in de nevenstaande afbeelding) die u nodig hebt voor de installatie van het systeem. Let er bij het plaatsen van de infraroodsensor op dat er geen obstakels tussen de sensor en de gebruikelijke bergplaats van de afstandsbediening aanwezig zijn, die de overdracht van het signaal kunnen hinderen.

Let op:

De volgende afbeelding geeft alle aansluitmogelijkheden van de tuner weer. Mogelijk komt uw car-system hier niet geheel mee overeen.



Afstandsbediening

TV/AV

Met deze toets kunnen de beschikbare ingangen TV, CATV, AV 1, en AV 2 worden gekozen.

Zenderkeuzetoetsen voor geprogrammeerde favorieten.

DISP

Displayweergave van de televisienorm en informatie over het kanaal

MENU

Kiezen van het regiomenu

ADD

Kiezen van het programmeermenu voor de zenders onder de zenderkeuzetoetsen



Starten van de zoekdoorloop naar het vorige kanaal

POWER

Voor het inschakelen van de IVTV-03

CH Kanaal kiezen OP / NEER

ADJ

Fijnafstemming

ERASE

Wistoets voor de bezetting van de programmaposities

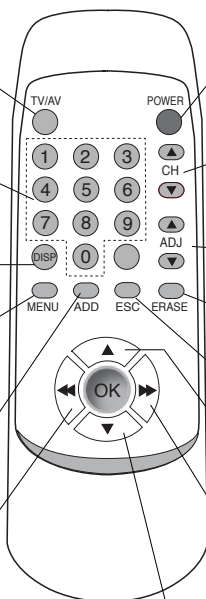
ESC

Terug zonder opslaan

▲ Start van de zoekdoorloop naar het volgende kanaal in de favorietenlijst

▶▶ Start van de zoekdoorloop naar het volgende kanaal

▼ Start van de zoekdoorloop naar het vorige kanaal in de favorietenlijst



FUNCTIES

FUNCTIES

POWER

Druk om de tv-tuner in te schakelen op toets POWER.

Druk om de tv-tuner uit te schakelen opnieuw op toets POWER.

TV/AV

Met de TV/AV-toets kunt u wisselen tussen de kanaals- resp. ingangsopties TV, CATV, AV1 en AV2.

CH ▲/▼

Kanaal zoeken ▲ > Eenmaal indrukken: verder naar één kanaal hoger.

Kanaal zoeken ▼ > Eenmaal indrukken: terug naar één kanaal lager.

ADJ ▲/▼

Fijnafstemming > fvoert opnieuw een fijne tuning uit.

Deze functie is noodzakelijk wanneer de gezochte zender buiten het standaard-frequentieraster ligt

ERASE

Wistoets voor de bezetting van de programmaposities > Kies de programmapositie, druk op de ERASE-toets en bevestig het wissen met OK.

ESC

Terug zonder opslaan in het menu of bij het indrukken van de ERASE-toets.

ADD

Kiezen van het programmeermenu voor de zenderkeuzetoetsen > Kies het kanaal, druk op de ADD-toets en voer daarna de cijfers van het geheugenpositie in en bevestig ze met OK.

MENU

Kiezen van het regiomenu > Druk kort op de Menu-toets, kies met PRG ▲/▼ de ontvangbare regio en bevestig deze met OK.

Mogelijkheden: PAL B/G, B/H, I, D/K, UIT; SECAM L, L', DK, BG

DISP

Displayweergave van de tv-norm en informatie over de kanalen.

Kanaalkeuzetoetsen 0 - 9

Zenderkeuzetoetsen voor opgeslagen favorieten. Er zijn in totaal 15 geheugenposities voor zenders beschikbaar (01 - 15).

PRG ▲/▼

Zoeken naar kanalen op/neer van de geprogrammeerde favorieten.

◀◀ / ▶▶

Zoeken naar kanalen op/neer

OK

Bevestigingstoets bij functiemenu's.

Herkenning van het ingangssignaal

Het tunersysteem herkent automatisch of er een signaal wordt ontvangen resp. of een signaal niet in iedere signaal-ingangsmodus kan worden ontvangen. Wanneer er geen signaal kan worden gevonden, wordt de statusmelding „No Signal“ (geen signaal) weergegeven. Wanneer er een signaal wordt ontvangen, verschijnt direct een mededeling van die strekking.

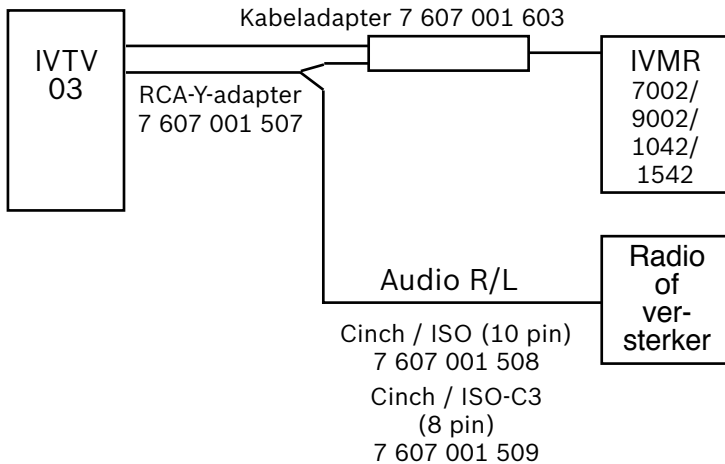
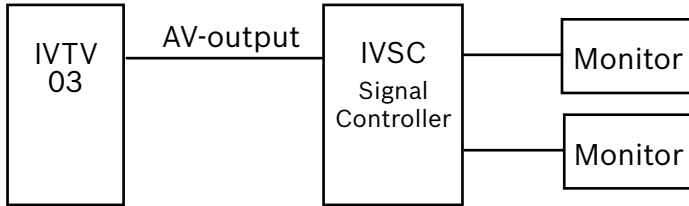
Systemem	TV	Kabel tv (CATV)
PAL B/G	tv-kanalen 2 ~ 69	Kabel-tv-kanalen 1 ~ 57
PAL B/H	tv-kanalen 2 ~ 69	Kabel-tv-kanalen 1 ~ 57
PAL I	tv-kanalen 12 ~ 69	Kabel-tv-kanalen 1 ~ 44
PAL D/K	tv-kanalen 1 ~ 57	Kabel-tv-kanalen 1 ~ 63
PAL AUS	tv-kanalen 00 ~ 69	Kabel-tv-kanalen
SECAM L	tv-kanalen 21 ~ 61	Kabel-tv-kanalen 2 ~ 40
SECAM L'	tv-kanalen 1 ~ 10	Kabel-tv-kanalen 2 ~ 40
SECAM DK	tv-kanalen 21 - 60	Kabel-tv-kanalen 1
SECAM BG	tv-kanalen 02 - 61	Kabel-tv-kanalen 2
Ingangsbron	Beschrijving	
AV1	Externe audio/video-ingang 1	
AV2	Externe audio/video-ingang 2	

AANSLUITMOGELIJKHEDEN

AV-uitgang

Deze aansluitmogelijkheid wordt gebruikt voor de directe overdracht van het geluidssignaal naar de autoradio. De radio moet hiervoor over een AUX-ingang beschikken. De video-uitgang dient voor het aansluiten van extra videobeeldschermen en geeft alleen het videosignaal door.

Aansluitmogelijkheden:



Installatie (antenne)

Diversity-antennesysteem

Het in de tuner geïntegreerde Diversity-antennesysteem is speciaal ontwikkeld voor mobiele toepassingen en zorgt voor een optimale signaalontvangst.

a. Installatie

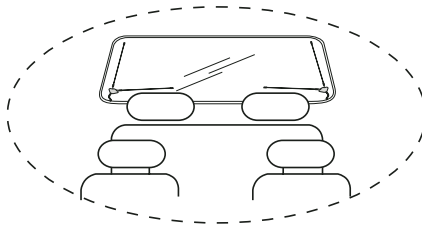
Verwijder de beschermende afdekking van de antennevoet en bevestig de voet op de gewenste, stof- en vetvrije, kleeftpositie.

b. Hoekinstelling

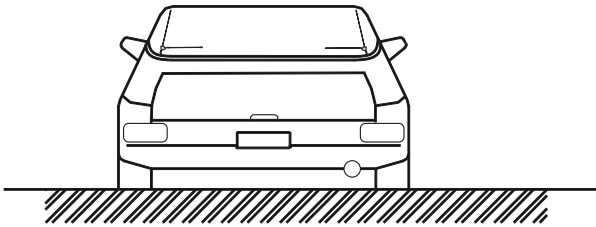
Om een optimale ontvangstkwaliteit te bereiken richt u de antenne zodanig dat zoveel mogelijk één staaf horizontaal en één staaf verticaal gericht is

c. Aanwijzingen voor de inbouw

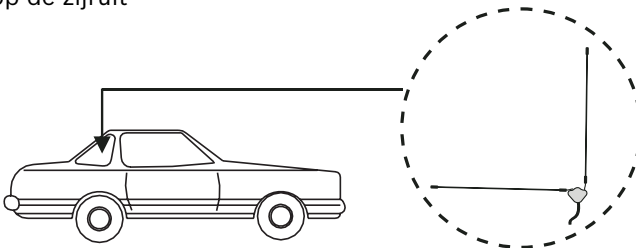
- Installatie op de achterraut



- Installatie op de voorruit



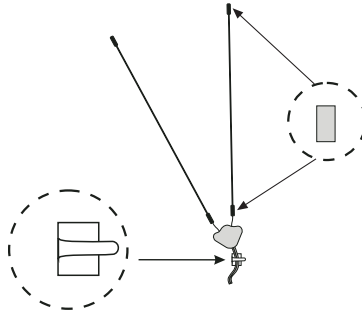
- Installatie op de zijruit



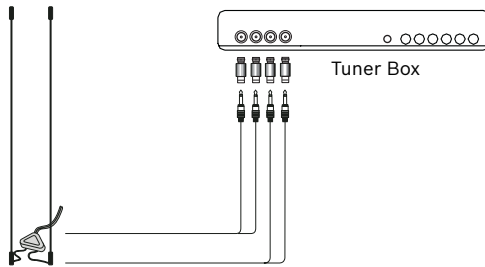
INSTALLATIE

- Bevestiging van de antenne

De bijgevoegde kleefstrips voor de antenne bereiken hun maximale hechting pas na ca. 24 uur. Na het verwijderen van de kleefstrips van de ruit mogen deze niet opnieuw worden gebruikt. Voor het opnieuw monteren kan de bijgevoegde vervangende strip worden gebruikt. Deze kan met een schaar op maat worden geknipt.



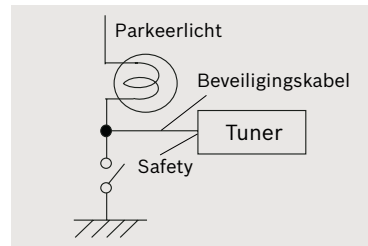
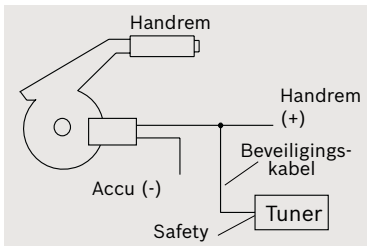
- Aansluiting van de antenne op een tuner-box



Beveiligingsschakeling

Voor een veilig gebruik van de televisie is de tunermodule uitgerust met een beveiligingsschakeling. Bij de meegeleverde extra componenten is een speciale beschermkabel inbegrepen. **Wanneer het veiligheidssysteem juist geïnstalleerd is, mag de tv-bedrijfsmodus alleen worden geactiveerd wanneer de handrem is aangetrokken.** De onderstaande schematische afbeeldingen geven aanwijzingen voor de installatie van het systeem. Wanneer u extra hulp nodig heeft, kunt u contact opnemen met uw dealer.

TV/AV-keuze	Functie van de beveiligingsschakeling	
		Auto rijdt
TV-IN	Monitor uit	Monitor aan
AV-IN	Monitor uit	Monitor aan



ACCESSOIRES EN TECHNISCHE GEGEVENS

Accessoires

IR-kabel	1
AV-kabel	
Voedingskabel	
Beveiligingskabel	
Afstandsbediening met batterij	
Gebruiksaanwijzing	
Antenne	4
Adapter	

Technische gegevens

AV-ingang	2 x AV cinch
AV-uitgang	1 x AV cinch
Tv-kanaalzie	pagina 51
Afmetingen (b x h x d)	182 x 27,4 x 134 mm
Gewicht 640 g	
Ondersteund systeem	PAL BG, BH, I, DK, AUS; Secam BG, DK, L, L'
Glazen zekering	3 Ampere
Bedrijfstemperatuur	0° C tot + 60° C
Opslagtemperatuur	-20° C tot + 70° C
Bedrijfsspanning	10 V tot 16 V
Stroomverbruik	ca. 1 A (tv-mode), 0,76 A (AV-mode)
Ruststroomverbruik	< 1 mA
Impedantie video-in-/uitgang	75 Ohm
Impedantie audio-in-/uitgang	620 Ohm
Versterking video in/uit	0 dB / 75 Ohm
Versterking audio in/uit	0 dB / onbelast

Wijzigingen voorbehouden!

SIGNAL TYPE

COUNTRY	SIGNAL TYPE	SIGNAL TYPE	SIGNAL TYPE
ISLE OF MAN	PAL	GIBRALTAR	PAL B/G
NEPAL	B	GREECE	PAL B/G
BULGARIA	PAL	ICELAND	PAL B/G
IRAQ	PAL	ISRAEL	PAL B/G
SRI LANKA	PAL	ITALY	PAL B/G
AZORES	PAL B	KENYA	PAL B/G
BANGLADESH	PAL B	KUWAIT	PAL B/G
BRUNEI DARUSSALAM	PAL B	LEBANON	PAL B/G
COOK ISLANDS	PAL B	LIBYA	PAL B/G
EAST TIMOR	PAL B	LIECHTENSTEIN	PAL B/G
EASTER ISLAND	PAL B	NETHERLANDS	PAL B/G
ETHIOPIA	PAL B	NEW ZEALAND	PAL B/G
GAMBIA	PAL B	NIGERIA	PAL B/G
GREENLAND	PAL B	NORWAY	PAL B/G
INDIA	PAL B	OMAN	PAL B/G
INDONESIA	PAL B	PAPUA NEW GUINEA	PAL B/G
LAOS	PAL B	PORTUGAL	PAL B/G
MADEIRA	PAL B	SAO TOMÉ E PRINCIPE	PAL B/G
MALAYSIA	PAL B	SEYCHELLES	PAL B/G
MALDIVES	PAL B	SIERRA LEONE	PAL B/G
MALTA	PAL B	SINGAPORE	PAL B/G
MOZAMBIQUE	PAL B	SLOVAKIA	PAL B/G
NORFOLK ISLAND	PAL B	SOMALIA	PAL B/G
PAKISTAN	PAL B	SPAIN	PAL B/G
QATAR	PAL B	SWAZILAND	PAL B/G
SUDAN	PAL B	SWEDEN	PAL B/G
TANZANIA	PAL B	SWITZERLAND	PAL B/G
TURKEY	PAL B	UGANDA	PAL B/G
AFGHANISTAN	PAL B, SECAM B	UNITED ARAB EMIRATES	PAL B/G
ALBANIA	PAL B/G	YUGOSLAVIA	PAL B/G
ALGERIA	PAL B/G	ZAMBIA	PAL B/G
AUSTRALIA	PAL B/G	ZIMBABWE	PAL B/G
AUSTRIA	PAL B/G	JORDAN	PAL B/G
BAHRAIN	PAL B/G	CZECH REPUBLIC	PAL B/G (cable), PAL D/K (broad- cast)
CAMEROON	PAL B/G	CAMBODIA	PAL B/G
CANARY ISLANDS	PAL B/G	EGYPT	PAL B/G, SECAM B/G
CYPRUS	PAL B/G	LITHUANIA	PAL B/G, SECAM D/K
DENMARK	PAL B/G	LATVIA	PAL B/G, SECAM D/K
ESTONIA	PAL B/G		
FINLAND	PAL B/G		
GERMANY	PAL B/G		
GHANA	PAL B/G		

COUNTRY	SIGNAL TYPE		
LUXEMBOURG SECAM L	PAL B/G,	AZERBAIJAN	SECAM D/K
BELGIUM	PAL B/H	BELARUS	SECAM D/K
BOSNIA/HERZEGOVINA	PAL B/H	GEORGIA	SECAM D/K
CROATIA	PAL B/H	KAZAKHSTAN	SECAM D/K
LIBERIA	PAL B/H	KYRGYZ REPUBLIC	SECAM D/K
MACEDONIA	PAL B/H	MOLDOVA (MOLDAVIA)	SECAM D/K
SLOVENIA	PAL B/H	RUSSIA	SECAM D/K
THAILAND	PAL B/M	TAJIKISTAN	SECAM D/K
YEMEN	PAL B	TURKMENISTAN	SECAM D/K
CHINA (PEOPLE'S REPUBLIC)	PAL D	UKRAINE	SECAM D/K
ROMANIA	PAL D/G	UZBEKISTAN	SECAM D/K
POLAND	PAL D/K	FRANCE (FRENCH FORCES TV)	SECAM G
ANGOLA	PAL I	BENIN	SECAM K
FALKLAND ISLANDS (LAS MALVINAS)	PAL I	BURKINA FASO	SECAM K
HONG KONG	PAL I	BURUNDI	SECAM K
IRELAND, REPUBLIC OF	PAL I	CENTRAL AFRICAN REPUBLIC	SECAM K
MACAU	PAL I	CONGO (PEOPLE'S REPUBLIC)	SECAM K
NAMIBIA	PAL I	CONGO, DEM. REP. (ZAIRE)	SECAM K
SOUTH AFRICA	PAL I	DJIBOUTI	SECAM K
UNITED KINGDOM	PAL I	GABON	SECAM K
GUINEA	PAL K	GAUELOUPE	SECAM K
LESOTHO	PAL K	GUIANA (FRENCH)	SECAM K
HUNGARY	PAL K/K	MADAGASCAR	SECAM K
HAITI	SECAM	MALI	SECAM K
TAHITI	SECAM	MARTINIQUE	SECAM K
EQUITORIAL GUINEA	SECAM B	MAYOTTE	SECAM K
MAURITANIA	SECAM B	NEW CALEDONIA	SECAM K
MAURITIUS	SECAM B	NIGER	SECAM K
MOROCCO	SECAM B	POLYNESIA (FRENCH)	SECAM K
SYRIA	SECAM B, PAL G	REUNION	SECAM K
IRAN	SECAM B/G	ST. PIERRE ET MIQUELON	SECAM K
TUNISIA	SECAM B/G	SENEGAL	SECAM K
SAUDI ARABIA	SECAM B/ G, PAL B	TOGO	SECAM K
CHAD	SECAM D	WALLIS & FUTUNA	SECAM K
MONGOLIA	SECAM D	BOTSWANA	SECAM K, PAL I
KOREA (NORTH)	SECAM D, PAL D/K	COTE D'IVOIRE (IVORY COAST)	SECAM K/D
ARMENIA	SECAM D/K	FRANCE	SECAM L
		MONACO	SECAM L, PAL G

FREQUENCY TABLE FOR CABLE TV

PAL B/G

Index	Channel No.	Freq. (MHz)	Index	Channel No.	Freq. (MHz)	Index	Channel No.	Freq. (MHz)
1	E2	48.25	41	S25	335.25	22	S19	287.25
2	E3	55.25	42	S26	343.25	23	S20	294.25
3	E4	62.25	43	S27	351.25	24	S21	303.25
4	X	69.25	44	S28	359.25	25	S22	311.25
5	Y	76.25	45	S29	367.25	26	S23	319.25
6	Z	83.25	46	S30	375.25	27	S24	327.25
7	Z+1	90.25	47	S31	383.25	28	S25	335.25
8	Z+2	97.25	48	S32	391.25	29	S26	343.25
9	S1	105.25	49	S33	399.25	30	S27	351.25
10	S2	112.25	50	S34	407.25	31	S28	359.25
11	S3	119.25	51	S35	415.25	32	S29	367.25
12	S4	126.25	52	S36	423.25	33	S30	375.25
13	S5	133.25	53	S37	431.25	34	S31	383.25
14	S6	140.25	54	S38	439.25	35	S32	391.25
15	S7	147.25	55	S39	447.25	36	S33	399.25
16	S8	154.25	56	S40	455.25	37	S34	407.25
17	S9	161.25	57	S41	463.25	38	S35	415.25
18	S10	168.25				39	S36	423.25
19	E5	175.25				40	S37	431.25
20	E6	182.25				41	S38	439.25
21	E7	189.25				42	S39	447.25
22	E8	196.25				43	S40	455.25
23	E9	203.25				44	S41	463.25
24	E10	210.25						
25	E11	217.25						
26	E12	224.25						
27	S11	231.25						
28	S12	238.25						
29	S13	245.25						
30	S14	252.25						
31	S15	259.25						
32	S16	266.25						
33	S17	273.25						
34	S18	280.25						
35	S19	287.25						
36	S20	294.25						
37	S21	303.25						
38	S22	311.25						
39	S23	319.25						
40	S24	327.25						

PAL I

Index	Channel No.	Freq. (MHz)
1	S01	69.25
2	S02	76.25
3	S03	83.25
4	S1	105.25
5	S2	112.25
6	S3	119.25
7	S4	126.25
8	S5	133.25
9	S6	140.25
10	S7	147.25
11	S8	154.25
12	S9	161.25
13	S10	168.25
14	S11	231.25
15	S12	238.25
16	S13	245.25
17	S14	252.25
18	S15	259.25
19	S16	266.25
20	S17	273.25
21	S18	280.25

PAL D/K (China)

Index	Channel No.	Freq. (MHz)
1	DS-1	49.75
2	DS-2	57.75
3	DS-3	65.75
4	DS-4	77.25
5	DS-5	85.25
6	Z-1	112.25
7	Z-2	120.25
8	Z-3	128.25
9	Z-4	136.25
10	Z-5	144.25
11	Z-6	152.25
12	Z-7	160.25
13	DS-6	168.25
14	DS-7	176.25
15	DS-8	184.25

FREQUENCY TABLE FOR CABLE TV

16	DS-9	192.25	60	DS-23	551.25	36	SC-26	411.25
17	DS-10	200.25	61	DS-24	559.25	37	SC-27	423.25
18	DS-11	208.25	62	DS-25	567.25	38	SC-28	435.25
19	DS-12	216.25	63	DS-26	575.25	39	SC-29	447.25
20	Z-8	224.25				40	SC-30	459.25

21	Z-9	232.25
22	Z-10	240.25
23	Z-11	248.25
24	Z-12	256.25
25	Z-13	264.25
26	Z-14	272.25
27	Z-15	280.25
28	Z-16	288.25
29	Z-17	296.25
30	Z-18	304.25
31	Z-19	312.25
32	Z-20	320.25
33	Z-21	328.25
34	Z-22	336.25
35	Z-23	344.25
36	Z-24	352.25
37	Z-25	360.25
38	Z-26	368.25
39	Z-27	376.25
40	Z-28	384.25
41	Z-29	392.25
42	Z-30	400.25
43	Z-31	408.25
44	Z-32	416.25
45	Z-33	424.25
46	Z-34	432.25
47	Z-35	440.25
48	Z-36	448.25
49	Z-37	456.25
50	DS-13	471.25
51	DS-14	479.25
52	DS-15	487.25
53	DS-16	495.25
54	DS-17	503.25
55	DS-18	511.25
56	DS-19	519.25
57	DS-20	527.25
58	DS-21	535.25
59	DS-22	543.25

SECAM L, SECAM L'

Index	Channel No.	Freq. (MHz)
2	2	55.75
3	3	60.5
4	4	63.75
11	SC-1	120
12	SC-2	128
13	SC-3	136
14	SC-4	144
15	SC-5	152
16	SC-6	160
17	SC-7	168
5	5	176
6	6	184
7	7	192
8	8	200
9	9	208
10	10	216
18	SC-8	224
19	SC-9	232
20	SC-10	240
21	SC-11	248
22	SC-12	256
23	SC-13	264
24	SC-14	272
25	SC-15	280
26	SC-16	288
27	SC-17	303.25
28	SC-18	315.25
29	SC-19	327.25
30	SC-20	339.25
31	SC-21	351.25
32	SC-22	363.25
33	SC-23	375.25
34	SC-24	387.25
35	SC-25	399.25

**Service-Nummern / Service numbers / Numéros du service après-vente /
Numeri del servizio di assistenza / Servicenummers / Telefonnummer für
service / Números de servicio / Números de serviço / Servicenumre /
Numery serwisowe / Servisní čísla / Servisné čísla**

Country:		Phone:	Fax:
Germany	(D)	0180-5000225	05121-49 4002
Austria	(A)	01-610 39 0	01-610 393 91
Belgium	(B)	02-525 5444	02-525 5263
Denmark	(DK)	44 898 360	44-898 644
Finland	(FIN)	09-435 991	09-435 99236
France	(F)	01-4010 7007	01-4010 7320
Great Britain	(GB)	01-89583 8880	01-89583 8394
Greece	(GR)	210 94 27 337	210 94 12 711
Ireland	(IRL)	01-46 66 700	01-46 66 706
Italy	(I)	02-369 6331	02-369 6464
Luxembourg	(L)	40 4078	40 2085
Netherlands	(NL)	0800 400 1010	0800 400 1040
Norway	(N)	66-817 000	66-817 157
Portugal	(P)	2185 00144	2185 00165
Spain	(E)	902 52 77 70	91 410 4078
Sweden	(S)	08-750 18 50	08-750 18 10
Switzerland	(CH)	01-8471644	01-8471650
Czech Rep.	(CZ)	02-6130 0446	02-6130 0514
Hungary	(H)	76 511 803	76 511 809
Poland	(PL)	0800-118922	022-8771260
Turkey	(TR)	0212-335 06 71	0212-3460040
USA	(USA)	800-950-2528	708-6817188
Brasil (Mercosur)	(BR)	0800 7045446	+55-19 3745 2773
Malaysia (Asia Pacific)	(MAL)	+604-6382 474	+604-6413 640

Blaupunkt GmbH
Robert-Bosch-Str. 200
D-31139 Hildesheim